趋势科技(中国)有限公司最终用户许可协议

软件/服务: 趋势科技网站安全服务

版本:中文/中华人民共和国目的:测试及付费使用许可

日期: 2020年3月

重要提示:下述协议(本协议)规定了趋势科技(中国)有限公司或其关联公司(趋势科技)同意许可您作为个人用户或某公司的授权代表使用本"软件"、"服务"及附随"文档"的条款和条件。接受本协议,您与趋势科技之间达成一项具有约束力的合同。本协议中的条款和条件相应地适用于您使用本软件、服务和订购服务的行为(更新和技术支持)。请打印本协议进行备份并保存电子副本。

请见趋势科技全球隐私权声明: <u>www.trendmicro.com/privacy</u> 本声明适用于趋势科技对于与您或您的家庭使用本软件或高级支持服务相关的个人数据所进行的任何处理活动。

在您安装或激活本软件和服务之前,您必须仔细阅读并接受本协议及您确认您已经看过并已阅读全球隐私权声明。如果您是个人,则您应当超过 18 周岁,并且达到中华人民共和国法律法规所规定的达成本协议所要求的成年年龄。如果您代表某个实体使用本软件和服务,您必须经正当授权并代表该实体接受本协议。

如果您为测试目的或购买许可证目的而下载或激活本软件,选择下面的"我接受"按钮或方框,表示您接受本协议。如果您或您所代表的实体不同意遵守本协议中的条款和条件,请选择"我不接受"。如此则不会达成任何协议,您也未获得测试、购买或安装并使用本软件和服务的权利。

注意:本协议第8条限制趋势科技的责任。第3条、第9条、第10条和第11条限制我们的保证义务以及您的救济。第7条规定了对使用本软件的重要限制。附加的隐私和安全声明描述了因您使用本软件而导致发送给趋势科技的信息。在接受本协议之前,请务必仔细阅读这些条款。

- **1、适用的协议及条款。**本协议适用于趋势科技网站安全服务(本服务)。在安装本软件和服务时,您可能被要求接受相同的或另一版本的趋势科技许可条款;您所接受的第一份协议将适用于您使用本软件和服务的行为。本协议中的所有的权利都依据您接受本协议才能取得。*付费授权:*如果您已经购买了本软件和服务的授权,本协议第 1 条、第 2 条和第 4-23 条适用于您。*测试许可:*如果您为测试目的使用本软件和服务而没有购买本软件和服务的许可证,则您属于"测试用户",本协议第 1 条以及第 3-23 条适用于您。
- 2、付费使用授权。对于每一付费授权,趋势科技授予您在中华人民共和国境内(不包括香港、澳门、台湾地区)非排他性、不可转让、不可转授权的权利,授权您在您的发票、收据、订单确认函或其他销售证明文件中列明的期间(订购期间)内在一台游戏站(Playstation® 3, Playstation® Portable, Playstation® Vita 或 Playstation® 4)的游戏控制台(每一个都称为服务器硬件)上使用并激活本软件和服务。对于每一台使用本软件和服务的服务器硬件,都必须支付许可费。如果根据任何适用的税收方面的法律法规的规定,对于您在本协议项下向趋势科技支付的任何许可费或类似费用,按照所得的来源应扣缴所得税,则您应当: (i) 向趋势科技多支付一定金额的款项,以确保在实行该等扣缴后,趋势科技所收到和保有的净收入相当于在不实行该等扣缴的情况

下其应收到和保有的收入,且趋势科技不因该等扣缴而承担任何责任;并(ii)在适用法律所规定的期限内向税务机关全额缴纳所扣缴的税款。

- 3、测试使用授权。如果您属于测试用户,在您的订购期间内,趋势科技授予您仅在一台服务器硬件上使用本软件和服务的权利。测试用户的订购期间,即为您的订单确认函或其他销售证明文件中所声明或授权的测试期间。在您的订购期间结束后,本协议自动终止。您可以与趋势科技的授权零售商联系购买本软件和服务的一个付费授权。在适用法律允许的最大范围内,为测试目的使用的趋势科技软件、服务及相关文档概不保证,不作出任何种类的性能承诺(保证)。
- **4、更新。**本软件和服务需要更新才能有效运行。"更新"指本软件和服务安全组件的新的病毒码、定义或规则,以及本软件、服务和附随文档的较小改进。更新仅在您的订购期间内方可下载使用,并且您应遵守在更新可供下载之日有效的趋势科技最终用户许可协议的约定。为本协议目的,本软件更新在下载后构成本"软件"的一部分。在下载更新之前,可能还要求您必须接受附加的或不同的授权条款。更新将替换本软件中之前授权的相应组件,但不会增加授权服务器硬件的数量或注册用户的数量。
- **5、软件激活/注册。。**为接收更新,您必须激活本软件和服务并/或向趋势科技公司进行注册。这些控制措施有助于保证本软件和服务仅在有效授权的服务器硬件上运行,并保证有效授权的最终用户接收适用的订购服务。注册时需要提供一个有效的产品序列号以及一个接收续约及其他法律性通知的有效电子邮件。
- **6、索尼电脑娱乐公司(SCE)技术支持。**在订购期间内的营业时间,注册的有效许可用户或测试用户有权通过电子邮件享有中文语言的技术支持服务。重要提示:在中国注册或有效许可的最终用户可以享有投币电话或免费电话技术支持。
- 7、使用限制。本软件属于授权而不属于销售。趋势科技拥有本软件或服务的所有权、版权和商业秘密权、专利权及其他知识产权,以及文档的版权,并保留在本协议中未明确授予您的所有权利。您同意您不会租用、出租、出借或转授权本软件或服务,亦不得单独使用本软件的组件或利用本软件或服务向其他人提供服务。对于本软件的任何部分,您同时同意不试图进行反向工程、反汇编、修改、翻译、分解、破解其源代码、制作其衍生作品等行为。您同时同意不授权其他人为上述所禁止的行为。

8、责任限制。

- A、在下述第 8(B)款的基础上并在适用法律允许的最大范围内,对于(i)在达成本协议时所不能合理 预测见的任何损失;或(ii)由本协议、本软件或订购服务所引起的或与之相关的任何种类的附随 的、特殊的、意外的或间接的损害,或者数据或存储内容的丢失或损坏、系统故障、磁盘/系统损害、利益或收益损失、业务损失等,趋势科技或其供应商在任何情况下都不对您承担责任。即使 趋势科技已经知悉发生所述损害的可能性,且不管行为的性质属于合同违约责任、过失责任或严格产品责任,还是任何其他行为或归责原则,这些限制都将适用。
- B、对于由于过失、欺诈或其他法律不允许排除的责任所造成的死亡或人身伤害,第 **8(A)**款并不试图 排除趋势科技或其供应商的这种责任。
- C、在上述第 8(A)款和第 8(B)款的基础上,对于任何赔偿请求,不管是基于合同违约责任、过失责任、产品严格责任还是其他行为或归责原则,趋势科技或其供应商的全部责任,在任何情况下都不超过您支付的或应付的本软件、服务的授权费或订购服务费的数额。

- D、第 8 条中的责任限制,系基于客户为不同的家庭或商业目的而使用其各自的计算机这一实际情况。因此,在本软件或服务发生错误导致计算机故障和相关数据丢失时,只有您才可能实施适合于您需要的备份计划和保护措施。由于这些商业上的原因,您同意本第 8 条中责任限制,并清楚如果不是由于您同意该约定,本软件、服务和订购服务的许可费将会高出许多。
- 9、有限保证。趋势科技保证自购买之日起的 90 天内,本软件和服务的运行在实质上符合附随文档的内容。趋势科技不保证本软件或服务能够满足您的要求,不保证本软件或服务不中断或毫无错误、具有适时性或安全性,不保证您使用本软件或服务所获取的结果是准确的或可靠的,也不保证任何错误或问题都会被解决或纠正。根据恶意或有害电子内容的性质和数量,趋势科技不保证本软件、专属咨询服务或其更新是完整或正确的,也不保证能够检测、隔离或清除所有的恶意或有害程序和文件,或者仅检测、隔离或清除所有的恶意或有害程序和文件。如果软件错误系由于意外、滥用、更换或错误使用本软件或服务所造成的,或者所述问题或错误系由于使用本软件或服务时运行具有类似功能或性质或与本软件或服务不兼容的软件造成的,则本有限保证无效。趋势科技将保证在原有限保证期间的剩余期间内更换软件、服务或提供更新。
- **10、救济。**如果本软件或服务不符合上述第 **9** 条中的有限保证(有限保证),趋势科技将自行决定(a)使用更新来纠正错误,如适用;(b)帮助您避免该错误;或(c)返还本软件的费用,前提是您在有限保证期间内书面告知趋势科技您基于有限保证而提出的主张。在本合同所适用法律允许最大范围内,就本软件的任何错误,本条约定了趋势科技的全部责任以及您的仅有的救济。
- **11、无其他保证或救济**。除第 9 条中明确的有限保证外,本协议中的条款取代法规、普通法、商业惯例、交易过程或其他情形隐含的所有明示或默示的保证、条件、承诺、条款及义务,包括但不限于适销性、适于特定目的及不侵犯第三方权利的默示保证,上述保证在法律允许的最大范围内一概予以排除。任何与本软件有关且不能排除的默示保证,应当限制在自您获得本软件之日起的 90 天(或者法律所要求的最短日期)之内。
- **12、消费者及数据保护**。如果中国的法律法规禁止某些对责任的排除或限制,则上述对责任和保证的限制和排除(第8条和第9条)可能不能完全适用于您。您可能享有其他的权利或者救济方式,在任何情况下,这些潜在的权利或者救济方式将不受本协议约定的影响。

13、隐私及数据保护规则。

- A. 一般条款。本软件的使用应遵循中华人民共和国相关法律法规的约束。您有义务决定是否及如何遵循前述法律法规。关于您或您的家庭成员注册、要求、安装及/或使用许可软件、任何趋势科技的产品或服务及/或任何订购或高级支持服务,趋势科技出于注册或检查/确认许可以及提供或支持趋势科技产品或服务等目的(如有关产品及服务的全球隐私权声明所述,参见:www.trendmicro.com/privacy),而处理个人或其他数据(部分数据可能通过这些软件、产品或服务自动转发给趋势科技)。前述数据可能会传输至位于中华人民共和国以外的趋势科技及其供应商的服务器,详细信息请见全球隐私权声明。
- B. 资料收集-全球。我们声明且您理解本软件授权可能包含的特性及/或功能,在趋势科技提供许可软件的特性或功能所必要的限度内(详见全球隐私权声明),会收集、上传、转发、使用及/

或储存您或者您家庭成员的数据(其中可能有个人数据、个人信息、或在所适用法律下的个人身份信息)。

- **14、同意电子通知。**趋势科技可能被要求向您发送与本软件、服务及订购服务或者我们利用您提供的信息有关的法律通知和其他通知("通知")。趋势科技将通过产品内部通知或电子邮件向您注册的电子邮件地址发送通知,或者在其主办的一个或多个网站上公布该通知。接受本协议,您同意仅通过这些电子方式接收通知,并表明您可以通过网站获悉该通知。
- **15、保密。**您承认产品序列号码具有潜在的价值。因此,您同意对其进行保密,仅为根据本协议注册 您的服务的目的使用产品序列号,并不得披露或以其他方式使得其他人可以获得该序列号码。
- **16、备份。**只要您使用本软件或服务,您同意定期将您的服务器硬件中的程序及文件(数据)在单独的存储媒体上进行备份。您确知如不遵行上述备份行为,一旦本软件或服务出现错误导致服务器硬件故障,您可能会丢失数据,而趋势科技公司对该数据丢失不承担任何责任。
- **17、查核。**仅适用于实体授权:在合理通知并在正常营业时间内,趋势科技有权对您使用本软件或服务的情况进行查核,以确保您遵守了本协议。如果查核表明存在未经授权的服务器硬件,您或您所代表的实体同意在接到通知后的 **15** 天内按当时的费率标准向趋势科技公司支付未经授权的服务器硬件的授权费。
- **18、终止**。如果您违反了本协议中的条款或条件或不再同意电子通知,趋势科技公司有权不经通知立即终止您在本协议项下的权利。在您的权利终止后,您同意销毁本软件的所有副本。您可以在任何时候通过销毁本软件的所有副本以终止本协议。本协议终止后,第 1 至 4 条以及第 8 至 21 条仍然有效。
- **19、通则。**本协议以及关于服务器硬件数量和订购期间的说明书,构成您和趋势科技公司之间的完整协议。除非本软件和服务适用已经存在的趋势科技签署的书面合同,本协议将取代任何之前与本协议标的有关的书面或口头协议或备忘录。如果本协议中的任何约定被认定为无效,则本协议中其他的约定的效力将不受影响。趋势科技公司有权将其在本协议项下的义务转让或分合同给具有资格的第三方或其关联公司和/或分支机构,如果该转让或分合同并不减轻趋势科技公司在本协议项下的义务的话。
- **20、出口管制。**本软件的出口管制受中华人民共和国相关法律法规的约束。不得将本软件出口或重新出口至前述法律法规所规定的国家境内的法人、社会组织或其他团体、居民或公民,或未取得相关的政府许可的个人、法人、社会组织或其他团体。您将对于使用本软件时任何违反本软件有关中华人民共和国出口管制法律的行为承担法律责任。对于本合同的接受,表明您确认您并非任何目前中华人民共和国法律法规所规定的禁运国的居民或公民,且您并未被禁止获取本软件。
- **21、适用法律。**本协议的订立、履行、终止、违约责任以及与协议有关的一切争议适用中华人民共和国的法律法规。
- **22、第三方和开源技术。**本软件可能包含某些第三方或开源技术,您确认您对该第三方或开源技术的使用将受到单独条款和条件的约束,这些条款和条件通常包含在 "自述文件"(Read me)或 "关于" (About)的文档中。前述第三方技术的所有权人保留其各自技术的所有权和知识产权。在

此情况下,本合同不会影响您与前述第三方的法律关系。趋势科技与该第三方之间为被许可方/许可方的关系。

23、仲裁。凡因本合同引起的或与本合同有关的任何争议,均应提交中国国际经济贸易仲裁委员会上海分会,按照申请仲裁时该会现行有效的仲裁规则进行仲裁。仲裁裁决是终局的,对双方均有约束力。

许可方: 趋势科技(中国)有限公司,地址:上海市淮海中路 398 号世纪巴士大厦 8 楼,电话: 86-21-63848899,传真: 86-21-63841899。

本软件和服务受知识产权法以及国际条约的保护。 未经授权复制或发行本软件和服务将承担民事责任和刑事责任。